

INTENTO DE TRABAJO DE PARTO DESPUÉS DE PARTO POR CESÁREA (TOLAC) ACUERDO TRIAL OF LABOR AFTER CESAREAN DELIVERY (TOLAC) AGREEMENT

Como se discutió durante sus consultas prenatales, usted es candidata para una prueba de trabajo de parto luego de previo parto por cesárea (TOLAC) en este embarazo. En general, la tasa de éxito del parto vaginal luego de cesárea (VBAC) es de entre 60% - 80%. No hay medidas confiables para determinar cuáles mujeres tendrán éxito. Diversos estudios demuestran que el riesgo para la madre y el feto son mínimos. La siguiente es una descripción de los riesgos y beneficios de un TOLAC en comparación con una nueva cesárea.

Algunos de los beneficios de un TOLAC son:

- prevención de un procedimiento quirúrgico de envergadura
- más rápida recuperación
- reducción en el período de hospitalización
- reducción de la posibilidad de pérdida de sangre
- reducción en el riesgo de requerir una histerectomía luego del parto

Algunos de los riesgos de un TOLAC son:

- 0,5 a 0,7% de probabilidad de ruptura del útero
- este riesgo es similar al de otras complicaciones obstétricas de emergencia para parturientas, incluyendo el desprendimiento prematuro de la placenta, el prolapso del cordón umbilical, o desaceleraciones severas del pulso fetal sin explicación

La ruptura uterina es la separación total del músculo uterino, la cual puede ocasionar:

- una hemorragia con necesidad de transfusión sanguínea
- reducción del flujo sanguíneo al feto que comprometa o cause la muerte del feto
- necesidad de histerectomía si el útero desgarrado no puede repararse

Un nuevo parto por cesárea reduce el riesgo de ruptura uterina.

Entre los riesgos de repetir el parto por cesárea están:

- exposición a un procedimiento quirúrgico de envergadura
- aumento del riesgo de pérdida de sangre
- aumento del riesgo de infección
- complicaciones operatorias o post-operatorias tales como daños a órganos adyacentes
- hospitalización prolongada

Estos riesgos aumentan con cada parto adicional por cesárea que se.

Si desea hacer un TOLAC, los médicos y enfermeros que la cuidan tomarán precauciones para minimizar los posibles riesgos para usted y el bebé. Según la recomendación del Colegio Estadounidense de Obstetras y Ginecólogos, todos los pacientes con cesárea previa y que cumplan los criterios adecuados de selección deberían pensar en una prueba de parto. Sin embargo, esto es solo una recomendación y apoyaremos su decisión, cualquiera que ésta sea.

Patient Label

NAME: _____ DOB: _____

FIN: _____ MRN: _____

PERMANENT PART OF MEDICAL RECORD

INTENTO DE TRABAJO DE PARTO DESPUÉS DE PARTO POR CESÁREA (TOLAC) ACUERDO TRIAL OF LABOR AFTER CESAREAN DELIVERY (TOLAC) AGREEMENT

He leído o me han leído la información anterior y la entiendo. Me han respondido todas mis preguntas. Entiendo que puedo cambiar de opinión sobre este procedimiento en cualquier momento, informando de ello a mi médico o al personal del hospital. Luego de discutir el asunto con mi médico, he decidido:

_____ hacer el intento de trabajo de parto después de parto por cesárea (TOLAC)

_____ repetir el parto por cesárea

Firma del paciente o sustituto legal para la toma de decisiones
(Patient/Patient's Legal Surrogate Decision Maker Signature)

Fecha (Date)/Hora (Time)

Nombre del paciente o sustituto legal para la toma de decisiones
(Patient/Patient's Legal Surrogate Decision Maker Print Name)

Fecha (Date)/Hora (Time)

Relación al Paciente (Relationship to Patient)

Firma del testigo (Witness Signature)

Fecha (Date)/Hora (Time)

Nombre del testigo en letra de imprenta (Witness Print Name)

Firma del médico (Physician Signature)

Fecha (Date)/Hora (Time)

Patient Label

NAME: _____ DOB: _____

FIN: _____ MRN: _____

PERMANENT PART OF MEDICAL RECORD